

Zeitschrift: Le nouveau conteur vaudois et romand
Band: 83 (1956)
Heft: 1

Artikel: L'activité patoisante
Autor: [s.n.]
DOI: <https://doi.org/10.5169/seals-229885>

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 11.01.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

La drôla de combina à D'Jean !...

Cein cé passo l'a'ia na djizaina d'an. On certain type de Montha que lou z'on appellâvan D'Jean le Piqua-Pierre, cein ire veneu amon à la Vod'Illic trova on copain, on type cossu qu'ava de l'ardzein à la banca, du tré bin ü solé et dien on tzalet, on poulaillé avoui dzenellié de race et on pœu de la méma sorta. Todzeu le premi, cé polet, po tzantâ le matin, terreibzo po défeindre cé compagnié contré le motzé et servi cé damé...

« Gaba pi ton polet, que cé de noutron D'Jean, gadzo que deman matin te ne l'ouré pa tzantâ !... Voua te fère na fâsse à ma fasson !... »

A minuit, cein va ein tapinois, muni d'on sa, avoui l'idée d'allâ catchi cé pœu du tré dzeu, po taquinâ le patron. Mé, oh ! malheu ! teté c'té bestiolé se sont betâ'ie à pioulâ et à poussâ na crenâ'ie d'einfè ! Que fire ? Lou vezin van s'amenâ avoui dé saton ! p't'être avoui dé fousei. Ce muséron que lé on cambrioleu !... Ein dou tein, la sâla bétie, le cou à demi tordu, l'a ito fetcha dien le sa et le fâceu de se sauvâ dien la nuit...

Tant qu'eintie, to lé bin allo : nion ne sé adenno de l'affire !... Mé, io accarâ le captif demi éterti ? Pas mouso à cein devant coup !... Tiendu que le polet dzavettâve dien le sa, le D'Jean cé fi pouare et l'a fego bas Montha et ce adein si tein l'appitae lé veneu ein mémo tein que l'idée de se régâlâ d'on retei quein ire fiiand et que n'ava pas agoto di son mariadzo !...

Cein va à l'hôtel fire préparâ le fri-cot et du tein que le couisena apprestâvé le festin, D'Jean l'affamo que respirâvé l'odeu se lècheive lou po de conteintémein, et cein va tchertchi dé copain po la fêta ; le polet pêsâvé mi de 5 kg., ein ava po on biô !...

Mé peindein ci tein, le téléphone

l'ava martcha. Le délinquant qu'ava roulo teta la nuit avoui son sa, tant fi de conteu po nion eincontrâ u'av ou rein rafeno, lé man ein sang po ava deplemo la gras du polet, quand la pèchu la casquiétta de la police, cé trovo pra et cé reindu. Mé le patron, boun'einfant, l'a perdeno pi que la fâsse l'ava veria ein larcin. L'a fi que-mein le Christ avoui saint Pierro et l'a fi ralatchi Pequapierro !...

Lou z'einvouéto, berno de c'ta fasson, l'an fi quemein la seveinta du prétoire : la motro dü da le convertéi, que pzorave son petcha !...

Ce veu ne le cugniuté-pas, veu n'a qu'a persmoué cé type que fi on sautoé lou coup que l'eintein tzantâ on pœu !...

D. A.

L'activité patoisante

— M. Edouard Pont. « Mainteneur », ancien président de Saint-Luc, a apporté en patois valaisan les vœux de Noël aux auditeurs de Radio-Lausanne.

Ah ! que ça a fait plaisir !



NE CHERCHEZ PAS MIDI... A QUATORZE HEURES !

LE „MIDI”,
GRAND-PONT QUATORZE,
SUFFIT A VOTRE BONHEUR !

Accueil « sympa » - Vins savoureux
Repas soignés

Nouvelle direction GOUGLER
ancien tenancier des Deux-Gars